

отпослѣ онова на Търговията и Земледѣлието като създаваха недажвата организация на каситѣ и невъзможността да могатъ тѣ да отварятъ на свършеннитѣ условия на кредитни учрѣждения и на постоянно растящитѣ нужди на земледѣлческото население отъ пари, приготвявахъ законо-проектъ за тѣхното прѣустройство, което се постигна едва прѣзъ 1895 посредствомъ законътъ за Земледѣлческитѣ каси отъ 14 Декемврий 1894 година.

Ето текстътъ на този законъ.

les caisses ont ainsi fonctionné conformément aux clauses de ces statuts. Dans la suite, le ministère des Finances et plus tard celui du Commerce et de l'Agriculture, ayant reconnu la défectuosité de l'organisation de ces Caisses et l'impossibilité dans laquelle elles se trouvaient de répondre tant aux exigences imposées à des institutions de crédit, qu'aux besoins d'argent toujours grandissant de la population agricole, a fait élaborer un projet de loi pour leur réorganisation. Cette loi du 14 Décembre 1894, a pu recevoir son application dès l'année 1895.

En voici le texte :

Законъ за Земледѣлческитѣ Каси.

Loi sur les Caisses Agricoles.

Чл. 1. Земледѣлческитѣ Каси въ България се управляватъ отъ Министерството на Търговията и Земледѣлието.

Чл. 2. Основния капиталъ на Каситѣ се състои отъ досегашнитѣ тѣхни капитали, които влизаватъ на повече отъ 20.000.000 лева.

Чл. 3. Капитала на всѣка Земледѣлческа Каса, както и добититѣ отъ него печалби, си оставатъ нейна собственостъ.

Чл. 4. Капиталитѣ на Земледѣлческитѣ Каси се увеличаватъ съ чиститѣ печалби, които, споредъ чл. 22 на настоящия законъ, се прибавяватъ ежегодно къмъ тѣзи капитали.

Чл. 5. За усиление срѣдствата си Каситѣ правятъ заеми съ разрѣшенкето на Министерството на Търговията и Земледѣлието. Тѣзи заеми се правятъ отъ името на всичкитѣ земледѣлчески каси, които взаимно сж отговорни за тѣхъ.

Заемитѣ на каси сж гарантирани отъ държавата.

Забѣлѣжка. Следъ влизанието въ сила на настоящия законъ правителството се задължава да склучи, за усиление срѣдствата на каситѣ, единъ първоначаленъ заемъ отъ 10.000.000 л.

Article 1. Les Caisses Agricoles en Bulgarie sont administrées par le Ministère du Commerce et de l'Agriculture.

Art. 2. Le capital de fond des Caisses se compose de leurs capitaux actuellement existants, lesquels montent à plus de 20,000,000 fcs.

Art. 3. Le capital de chaque Caisse Agricole et les bénéfices réalisés par elle, restent sa propriété.

Art. 4. Les capitaux des Caisses Agricoles s'augmentent des bénéfices nets, lesquels conformément à l'art. 22 de la présente loi, s'ajoutent chaque année à ces capitaux.

Art. 5. Pour augmenter leurs ressources les Caisses Agricoles font des emprunts avec l'autorisation du Ministère du Commerce et de l'Agriculture. Ces emprunts se contractent au nom de toutes les Caisses Agricoles, lesquelles en sont solidairement responsables.

Les emprunts des Caisses Agricoles sont garantis par l'Etat.

Remarque. Pour renforcer les ressources des Caisses, le gouvernement s'oblige de faire, après l'entrée en vigueur de la présente loi, un premier emprunt de 10,000,000 fcs.